

# 1959, antagelig ultimo august 1959

## AFSENDER

Hanna Ben Dov

## MODTAGER

Arthur Køpcke

## FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

engelsk

Dateringsbegrundelse:

Hanna Ben Dovs udstilling i Galerie Køpcke fandt sted i september 1959. Af dette brev fremgår, at hun allerede har sendt værker til udstillingen, hvilket hun har meddelt Køpcke i et brev fra 28. august.

Afsendersted:

Paris

Modtagersted:

København

Omtalte personer:

Egon Karl Nicolaus

Arkivplacering:

Aros, Arthur Køpckes Arkiv

## DOKUMENTINDHOLD

Ben Dov fortæller, at hun netop har modtaget Køpckes brev. Hun vil være taknemmelig, hvis han kunne svare mere prompte i fremtiden. Hun sender 4 fotografier som muligheder til kataloget og beder Køpcke vælge et og gemme resten til senere. Et af de malerier, hun har sendt, er ikke til salg, fordi det allerede er solgt. Han kan sætte et rødt mærke ud for det med det samme. Der er en siddende kvindelig figur i hvidt, med en grøn baggrund på venstre side. Hun håber at hun får et antal invitationskort i god tid. Hun tilføjer til sidst, at hun regner med at Nicolaus har oplyst ham om hendes priser, som er 4000 fr. pr. point, hvoraf han skal tage sin procentdel.

## TRANSSKRIFTION

Dear Mr. Køpcke.

Your note finally arrived. I will be most grateful if you write more promptly in the future.

- Here are 4 possible photos for the catalogue, please chose one, and keep them to return.

- There is one picture sent which is not for sale, since it is already sold; you may stick a red spot to it right away. [tegnet skitse]

A seated girl green in white, and white a green background on the left with some [?]

I hope to get a number of invitations in time.

With many thanks,

H. Ben Dov

I guess you were told

**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

by Mr. Nicolaus the prices  
which are 4000 French  
francs the point, out of  
which you keep your  
percentage. Thanks.

Dear Mr. Kerpcke.

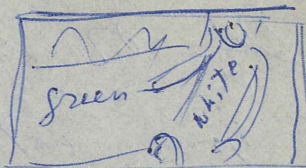
Your note finally  
arrived. I will be most  
grateful if you write  
more promptly in the  
future.

- Here are 4 possible  
photos for the catalogue,  
please choose one, and  
keep them to return.

- There is one picture  
sent which is not for  
sale, since it is  
already sold: You may

stick a red spot to it  
right away.

A seated girl  
in white, and  
a green background on the left  
with some designs.



I hope to get a  
number of invitations  
in time.

With many thanks,

H. Ben Dor.

I guess you were told  
by M. Nicotano the prices  
which are 4000 French  
francs the point, out of  
which you keep your  
percentage. Thank you.